

на корабъ, глядамы небе-то и намъ ся чини, че слънце-то и звѣзды-ты връвать та изгрѣвать и захождать. Че земя-та ся връти около себе като на ось и около слънце-то, а не слънце-то около земљ-тѣ, това за пръвъ пътъ откры и доказа краковскій священикъ, *Никола Коперникъ*, родомъ Полякъ; а учени-ти исполнѣ испитали, прѣсмѣтнѣли и намѣрили, че това си е така и сега вече нѣма никой да ся двои за тѣхъ истинѣ.

И така: наше-то слънце стои насрѣдъ па си ся връти като колело на ось; затова по-послѣ има да прикажемъ. Около слънце-то ся врътять и обыкалять много валчесты топки, едни по-надалечь другы по-наблизу, едни по-бръзо, другы по-бавно. Всички тия топки сѫ тѣмны, а блѣскать ни ся и лъщать, защото имъ грѣе слънце, а свѣтлина-та отекачя отъ тѣхъ като отъ оглядало. Тия тѣмны топки учены-ты наречиатъ подвижны звѣзды или планеты, защото наистинѣ ся мѣстять та обыкалять около слънце-то; а пакъ насротивъ тѣхъ слънце-то и другы-ты като него звѣзды, кои-то си оставятъ на едно мѣсто, наречиатъ неподвижны звѣзды.

Земя-та, кои-то Господъ ни отрядилъ за да живѣемъ на неї, е една отъ тѣмны-ты топки, отъ подвижны-ты звѣзды. Слънце-то ни грѣе и свѣти, и то е като нѣкое огнище, около кое-то зимѣ вси ся трупами. То е сградено другояче, а не както наша-та земя; слънце-то грѣе и свѣти, а земя-та чака и прѣима отъ него свѣтлинѣ и топлинѣ, и както огнь-тѣ не тръчи да тръси хора-та за да ги сгрѣе, а тъи ся трупать около него, така и подвижны-ты топки все ся врътять около слънце-то за да ся грѣватъ.

Освѣнъ земљ-тѣ такыва тѣмны подвижны звѣзды